

A black and white photograph of Jeff Bezos. He is bald, looking directly at the camera with a neutral expression. His hands are raised in front of him, palms facing forward, fingers spread. He is wearing a dark, textured jacket over a light-colored, button-down shirt. The background is dark and out of focus.

The Challenges of Philanthropy

「後半の人生を慈善活動に捧げる」

アマゾン創業者

ジェフ・ベゾス

米アマゾンの創業者で世界有数の大富豪であるジェフ・ベゾス氏が慈善活動に注力している。同氏は、有益な社会活動を支援する賞を創設し、2022年には歌手のドリー・パートン氏のチャリティー基金に1億ドル(約130億円)もの寄付を行った。ベゾス氏は公私ともにパートナーであるローレン・サンチェス氏とCNNのインタビューに答え、慈善活動の今後の展望や、その難しさについて語った。



■ゲスト/ジェフ・ベゾス

米国の実業家、投資家、慈善家。世界最大のインターネット小売企業アマゾン社の共同創設者で、現在はCEOを退き会長職。プリンストン大学で電気工学とコンピューター・サイエンスの学士号を取得。1994年初頭のアマゾン社創設まではウォール街のさまざまな分野で働いていた。民間航空宇宙企業ブルーオリジン社を立ち上げ、宇宙事業にも注力。1964年、ニューメキシコ州生まれ。

■インタビュアー/クロエ・メラス

主にエンタメ業界で活躍する米国人ジャーナリスト。ハリウッドにおける性差別の実態や#MeToo運動に関わる取材を精力的にこなし、自らも俳優モーガン・フリーマンからセクハラ被害を受けたとして声を上げたことがある。コロンビア大学で調査報道の客員講師を務める。



■ゲスト/ローレン・サンチェス

ニュースキャスターやエンタメ番組の司会役など、テレビ界で幅広く活躍。現在は空中撮影・映像制作会社を所有する実業家としての顔も持つ。2019年頃からジェフ・ベゾス氏と交際。1969年、ニューメキシコ州アルバカーキ生まれ。



57 ベゾス氏、慈善活動支援に1億ドル

Now to a CNN exclusive interview with our very own Chloe Melas. In a wide-ranging interview, Amazon's founder, Jeff Bezos, is opening up about politics, philanthropy, and the economy. He and his partner, Lauren Sanchez, also tell CNN they're writing a \$100 million check to the legendary country singer Dolly Parton to help her advance her own charity work.

Chloe Melas Talk to me about choosing Dolly Parton.

Jeff Bezos Well, look at what she's done and how she's led her life and the way she's done it, these bold things—always with civility and kindness. She's a unifier. We have too many examples in the world of conflict and people using ad hominem attacks on social media and so on and so on. You won't find Dolly Parton doing that.

exclusive interview:

独占インタビュー

wide-ranging:

幅広い、広範囲にわたる

founder:

創設者、設立者

open up about:

～について率直に語る、打ち明ける

philanthropy:

慈善活動

write a check to:

～に小切手を振り出す

Dolly Parton:

ドリー・パートン ▶カントリーミュージックを代表する歌手の1人。

advance:

～を推進する、進める

ここからはCNNのクロエ・メラスによる独占インタビューです。多岐にわたるインタビューの中で、アマゾン創業者のジェフ・ベゾス氏は、政治や慈善事業や経済について率直に語っています。また、彼と彼のパートナーのローレン・サンチェス氏がCNNに語ったところでは、伝説的カントリー歌手のドリー・パートンに1億ドルの小切手を切って彼女の慈善活動の推進を支援しているそうです。

クロエ・メラス (寄付先として)ドリー・パートンを選んだ経緯をお聞かせください。

ジェフ・ベゾス そうですね、考えてみてください、彼女がしてきたことやその生き方を。あれだけ大胆なことを、しかもそれを常に礼節と思いやりを持ってやってきたことを。彼女はまとめ役です。世の中には対立やらソーシャルメディアを使った個人攻撃やが多すぎる。ドリー・パートンならそんなことはしないでしょう。

lead one's life:

人生を送る、生き方をする

civility:

礼節、丁寧さ

unifier:

統合者、まとめ役

conflict:

対立、確執

ad hominem attack:

個人攻撃、対人論証

find...doing:

…が～しているのを見かける

▶ここでのように、否定文では「…が～することは決していない」という意味になる。